

Wyrok Trybunału (trzecia izba) z dnia 27 czerwca 2013 r. (wniosek o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym złożony przez Giudice di Pace di Mercato San Severino — Włochy) — *Ciro Di Donna przeciwko Società imballaggi metallici Salerno Srl (SIMSA)*

(Sprawa C-492/11) ⁽¹⁾

(Współpraca sądowa w sprawach cywilnych — Mediacja w sprawach cywilnych i handlowych — Dyrektywa 2008/52/WE — Uregulowanie krajowe przewidujące obowiązkowe postępowanie mediacyjne — Umorzenie postępowania)

(2013/C 225/16)

Język postępowania: włoski

Sąd odsyłający

Giudice di Pace di Mercato San Severino

Strony w postępowaniu głównym

Strona skarżąca: *Ciro Di Donna*

Strona pozwana: *Società imballaggi metallici Salerno Srl (SIMSA)*

Przedmiot

Wniosek o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym — Giudice di Pace di Mercato San Severino — Wykładnia art. 6 ust. 1 i art. 13 europejskiej Konwencji o ochronie praw człowieka i podstawowych wolności oraz art. 47 Karty praw podstawowych Unii Europejskiej, a także dyrektywy 2008/52/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 21 maja 2008 r. w sprawie niektórych aspektów mediacji w sprawach cywilnych i handlowych (Dz.U. L 136, s. 3) — Krajowe uregulowania wymagające podjęcia próby zawarcia ugody przed wytoczeniem powództwa sądowego, które mogą mieć wpływ na jego wytoczenie, jak też na czas trwania i wynik postępowania dotyczącego takiego powództwa

Sentencja

Nie ma już konieczności udzielania odpowiedzi na pytania przedłożone w trybie prejudycjalnym przez Giudice di pace di Mercato San Severino (Włochy) postanowieniem z dnia 21 września 2011 r. w sprawie C-492/11.

⁽¹⁾ Dz.U. C 347 z 26.11.2011.

Wyrok Trybunału (pierwsza izba) z dnia 8 maja 2013 r. — *ENI SpA przeciwko Komisji Europejskiej*

(Sprawa C-508/11 P) ⁽¹⁾

(Odwołanie — Konkurencja — Porozumienia, decyzje i uzgodnione praktyki — Rynek kauczuku butadienowego i kauczuku butadienowo-styrenowego wytwarzanego metodą polimeryzacji emulsyjnej — Możliwość przypisania noszącego znamiona naruszenia zachowania spółek zależnych ich spółkom dominującym — Domniemanie faktycznego wywierania decydującego wpływu — Obowiązek uzasadnienia — Waga naruszenia — Mnożnik dla celów działania odstraszającego — Rzeczywisty wpływ na rynek — Okoliczności obciążające — Powrót do naruszenia)

(2013/C 225/17)

Język postępowania: włoski

Strony

Wnoszący odwołanie: *ENI SpA* (przedstawiciele: *G.M. Roberti i I. Perego, avvocati*)

Druga strona postępowania: Komisja Europejska (przedstawiciele: *V. Di Bucci, G. Conte i L. Malferrari, pełnomocnicy*)

Przedmiot

Odwołanie od wyroku Sądu (pierwsza izba) wydanego w dniu 13 lipca 2011 r. w sprawie T-39/07 *ENI przeciwko Komisji*, w którym Sąd częściowo oddalił żądanie stwierdzenia nieważności decyzji Komisji C(2006) 5700 wersja ostateczna z dnia 29 listopada 2006 r. dotyczącej postępowania na podstawie art. 81 [WE] i art. 53 porozumienia EOG (sprawa COMP/F/38.638 — Kauczuk butadienowy i emulsyjny kauczuk butadienowo-styrenowy) w zakresie dotyczącym *ENI SpA*, lub posiłkowo uchylenia albo obniżenia grzywny nałożonej na *ENI* — Dowód naruszenia — Możliwość przypisania zachowania noszącego znamiona naruszenia — Brak uzasadnienia

Sentencja

- 1) *Odwołanie główne i odwołanie wzajemne zostają oddalone.*
- 2) *ENI SpA zostaje obciążona kosztami postępowania związanymi z odwołaniem głównym.*
- 3) *Komisja Europejska zostaje obciążona kosztami postępowania związanymi z odwołaniem wzajemnym.*

⁽¹⁾ Dz.U. C 340 z 19.11.2011.